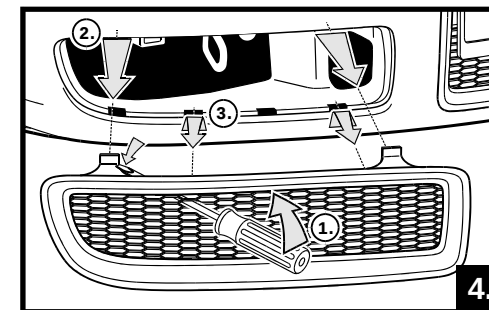
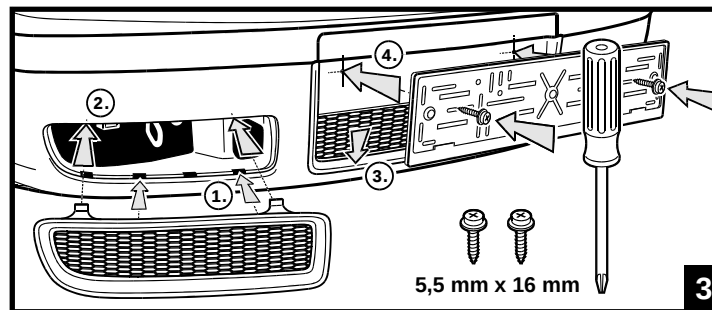
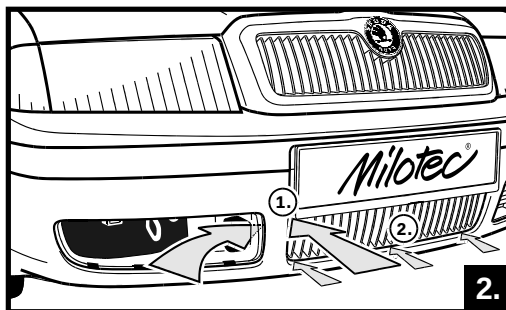
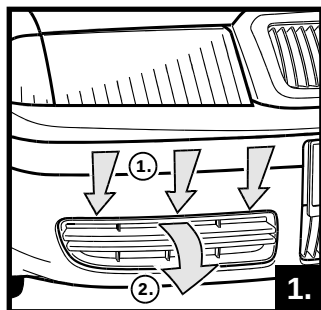




Sportgitter für Stoßfänger, 3-teilig

MONTAGEANLEITUNG

Lieferumfang :

3-teiliges Sportgitter aus ABS (432/04)
oder 3-teiliges Sportgitter aus ABS und Edel-
stahl (432/01)
2 Schrauben 5,5 mm x 16 mm
1 Lackierhinweis
1 Montageanleitung

Falls Sie das Sportgitter lackieren wollen, be-
achten Sie bitte den beiliegenden Lackierhin-
weis für Kunststoffteile an Fahrzeugen.

1. Entfernen Sie die seitlichen Gitter mit Druck
nach unten (Abb. 1). Bitte das Kennzeichen ab-
schrauben.

2. Zum Entfernen des mittleren Gitters, durch
viele Nasen gehalten, greifen Sie durch die (aus
Ihrer Perspektive) linke seitliche Gitteröffnung
und drücken in halber Höhe gegen den Gitter-
Rahmen. Bei gleichzeitigem Druck links oben
gegen das Gitter löst sich dieses aus der ersten
Nase. Drücken Sie nun Nase für Nase das Git-
ter nach innen, verkanten es leicht und ziehen
es nach vorn heraus (Abb. 2).

3. Bei der Montage der seitlichen Gitter (Abb. 3)
die unteren Nasen einschieben, das Gitter nach
oben drücken und langsam in den Stoßfänger
einrasten lassen.

4. Bei dem mittleren Gitter (Abb. 4) im unteren
Bereich ebenso verfahren; im oberen Bereich
mit den beigefügten Schrauben und einem
Kreuzschraubenzieher befestigen.

Gute Fahrt wünscht Milotec Auto-Extras.

Sportovní mřížka nárazníku, 3 díly

MONTÁŽNÍ NÁVOD

Obsah balení:

1 x třídílná sportovní mřížka nárazníku z ABS
(432/04) nebo třídílná sportovní mřížka ná-
razníku z ABS a nerez (432/01)
2 x šroub 5,5 mm x 16 mm
1 x návod pro lakování
1 x montážní návod

Při lakování dílů dbejte přiloženého návodu pro
lakování!

1. Dle obr.1. tlakem dolů a k sobě demontujte
původní boční mřížky. Odmontujte státní pozná-
vací značku.

2. Pro demontáž středové mřížky prostrčte ruku
otvorem po boční mřížce, nebo shora po otevře-
ní kapoty zezadu nárazníku. Druhou rukou tla-
kem směrem dovnitř (obr. 2) postupně uvolněte
jednotlivé úchyty po obvodu a mřížku vyjměte.

3. Dále postupujte dle obr.3 montáží bočních
mřížek. Mřížku nejprve nasadíte do dolních otvo-
rů nárazníku (1) a poté s citem a opatrně za-
cvaknete horní držáky mřížky (2) do nárazníku.
Podobně jako boční mřížky nasadíte středovou
mřížku nejprve dole (3) a křížovým šroubová-
kem přišroubujete námi dodanými šrouby k ná-
razníku vozu (4).

4. V případě demontáže pravé boční mřížky, za-
niž se nachází tažné oko, postupujte dle obr.4.
Šroubovákem opatrně odehněte směrem dolů
horní držáky mřížky (1), mřížku vyklopte ven (2)
a vysadíte z dolních otvorů v nárazníku (3).

Šťastnou cestu Vám přeje Milotec Auto-Extras.

Sports grille for bumper, 3-parts

FITTING INSTRUCTIONS

The pack contains:

3-part sports grille of ABS
2 screws 5,5 mm x 16 mm
1 painting instructions
1 fitting instructions

If you wish to paint the sports grille, please ob-
serve the enclosed painting instructions for plas-
tic parts on vehicles.

1. Remove the side grilles by pressing down-
wards (Fig. 1). Please screw off the license num-
ber.

2. To remove the central grille, which is held by
a number of clips, reach through the left-hand
(from your point of view) grille opening and
press against the middle of the grille frame. At
the same time press the top left of the grille to
release this from the first clip. Then press the
grille inwards clip for clip, tilt it slightly and pull it
out to the front (Fig. 2).

3. To fit the side grilles (Fig. 3), hook in the low-
er clips, press the grille upwards and engage it
slowly in the bumper.

4. Proceed in the same way for the lower part of
the central grille (Fig. 4); use the screws sup-
plied and a Philips screwdriver to secure the top
part.

Milotec Auto-Extras wishes you a pleasant trip.

Grille de sport pour pare-chocs, 3 pièces

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Fournitures:

Grille de sport de 3 pièces en ABS
2 vis 5,5 mm x 16 mm
1 x instructions de vernissage
1 x instructions de montage

Si vous souhaitez vernir la grille de sport,
veuillez respecter les instructions de vernissage
ci-jointes pour pièces plastiques de véhicule.

1. Enlevez les grilles latérales en exerçant une
légère pression vers le bas (fig. 1). Veuillez dé-
visser la plaque d'immatriculation.

2. Pour retirer la grille centrale qui est retenue
par de nombreux nez, passer la main à travers
l'ouverture gauche de la grille (vue de votre
côté) et presser contre le cadre de la grille à
hauteur moyenne. En pressant simultanément
en haut à gauche contre la grille, celle-ci saute
en dehors du premier nez. Presser la grille vers
l'intérieur en passant d'un nez à l'autre, la tour-
ner un peu et la retirer vers l'avant (fig. 2).

3. Lors du montage des grilles latérales (fig. 3),
glisser les nez inférieurs, presser la grille vers le
haut et la faire enclencher doucement dans le
pare-chocs.

4. Procéder de façon similaire dans la zone in-
férieure (fig. 4) pour la grille centrale ; dans la
zone supérieure, la fixer avec les vis jointes à
l'aide d'un tournevis à tête cruciforme.

Milotec Auto-Extras vous souhaite bon voyage.